

# Universitätsbibliothek Wuppertal

**L. Annaei Senecae Tragoediae**

**Seneca, Lucius Annaeus <Philosophus>**

**Amstelodami, 1662**

Actus tertius

---

**Nutzungsrichtlinien** Das dem PDF-Dokument zugrunde liegende Digitalisat kann unter Beachtung des Lizenz-/Rechtehinweises genutzt werden. Informationen zum Lizenz-/Rechtehinweis finden Sie in der Titelaufnahme unter dem untenstehenden URN.  
Bei Nutzung des Digitalisats bitten wir um eine vollständige Quellenangabe, inklusive Nennung der Universitätsbibliothek Wuppertal als Quelle sowie einer Angabe des URN.

[urn:nbn:de:hbz:468-1-770](#)

Quærunt, ac veteres excutunt reos,

580

Flentes Eurydicen Juridici sedent.

Tandem mortis, ait, vincimur, arbiter:

Evade ad superos; lege tamen data:

Tu post terga tui perge viri comes;

Tu non ante tuam respice conjugem,

585

Quam cum clara deos obtulerit dies,

Spartanique aderit janua Tænari.

Odit verus amor, nec patitur, moras.

Munus, dum properat cernere, perdidit.

Quæ vinci potuit regia cantibus,

590

Hæc vinci poterit regia viribus.

infernī, de quibus infra v. 730. rigidi

līcer, commiserentur Orphei. Farnab.

580. Veteres.] Examinant scelera,

quæ quis apud superos & in vivis per-

perritat, infra v. 727. *Idem.*

582. Tandem] Narratur hic descen-

fus & Orphei fabula etiam à Virgi-

lio 4. Georg. & Ovidio 4. Metamorph.

Mythologian tradit. Lucian. *εσπελογ.*

Delrius. Mortis.] Mortis arbitri,

Pluto ait, vicisti nos ô Orpheu.

Farnabius.

586. Deos] Superos, solem &

sidera, quibus dies sacra. *Idem.*

587. Tænari.] Promontorii Laco-

nia, ubi ad inferos descensus patere

credebatur, ut & in Averno Italæ, *Tæ-*

*nareas fauces, altiora Ditis.* *Idem.*

590. Regia cantibus,] Scribe cum

Fl. *Quæ vinci potuit regia carmine.* Al-

terum interpretatio videtur. Hoc enim

enim vel maxime carmen, quod ca-

natur. Boëthius hunc locum imitatus:

*Donamus comitem viro Emtam car-*

*mineconjugem.* Gronovius.

591. Viribus,] Herculis. Farnab.

## ACTUS TERTIUS.

### HERCULES.

Solem cæterosque Deos precatur veniam Hercules quod jussus Cerberum  
superis invisum traxerit.

O lucis alme rector, & cœli decus,  
Qui alterna curru spatia flammifero ambiens,  
Illustre lœtis exeris terris caput;  
Da Phœbe veniam, si quid illicitum tui  
Videre vultus jussus in lucem extuli

595

592. *Lucis*] Sol. Farnabius.

593. Alterna] Vtrunque hemi-  
sphaerium alternis vicibus lustrans. *Id.*

596. *Jussus in lucem extuli*] Ab

Euryltheo: & hoc venia magis di-

gnus. *Idem.*

597. *Se-*

Atena mun-  
Paroleque, v-  
Etia secundo  
Inas pete un-  
Terrena, fac-  
Aciem refle-  
Portenta fu-  
Qui adven-  
Arque in la-  
Junonis odi-  
Igenita Pha-  
Obfana dir-  
Ex placere  
Regnare po-  
Enote qu-  
Efuta vi-  
Quid refl-  
Da, si que-57. Scen-  
immortalia. Fi-  
Londin: Aranea  
Geddes editore  
155. Tu ser-  
nisi macta, q-  
cubane, 16  
61. Fas-  
Zeta, Iam-  
62. Iam-  
genit, 16  
63. Iam-  
nonis omni-  
terrella, 6  
605. Ne-  
paz: ne  
timen infor-  
alium cap-  
spes suffici-  
Epili 23. E-  
auer perdura-  
pue patet in  
dus mpra be-

580 Arcana mundi. tuque cœlestum arbiter  
Parensque, visus fulmine opposito tege,  
Et tu secundo maria qui sceptro regis,  
Imas pete undas. quisquis ex alto aspicit 600  
Terrena, facie pollui metuens nova,  
Aciem reflectat, ora que in cœlum erigat,  
Portenta fugiens. hoc nefas cernant duo,  
Qui ad vexit, & quæ jussit. In pœnas meas,  
Atque in labores non satis terre patent: 605  
585 Junonis odio vidi inaccessa omnibus,  
Ignota Phœbo; quæque deterior polus  
Obscura diro spatia concessit Jovi.  
Et si placerent tertia sortis loca,  
Regnare potui: noctis æternæ chaos, 610  
Et nocte quiddam gravius, & tristes deos,  
Et fata vici, morte contempta redii.  
Quid restat aliud? vidi: & ostendi inferos.  
Da, si quid ultra est. tam diu pateris manus

Cef-

597. *Secreta*] Cerberum damna-  
tum tenebris. *Farnab.* *Secreta mundi*]  
Etruscus: *Arcana mundi.* Gronovius.  
*Cœlestum arbiter*] Jupiter. *Farnab.*

599. *Tu secundo*] O Neprune, qui  
regis maria, quæ tibi secunda forte  
contigerunt. *Idem.*

601. *Facie*] Novo hujus monstri  
aspectu. *Idem.*

603. *Duo*] Ego & Iuno; alii le-  
gunt qui, ut sit Euryb. *Idem.*

604. *In pœnas*] Ad exemplum Iu-  
nonis odium non sufficiunt monstra  
terrestria, nisi, &c. *Idem.*

605. *Non sati terra patent.*] Ut su-  
pra: nec sati terra patent: Effregit ecce  
timen inferni torva. De tranquillitate  
animi cap. 9. sine parcimonia nec ulla  
opes sufficient, nec ulla non sati patent.

*Epist. 23.* Hoc de quo loquor, ad quod te  
conor perducere, solidum est; & quod  
plus paret introrsus. De brevitate vita:  
etas nostra bene disponenti multum pa-

ter. Ad Marciam cap. 26. *Scies mul-  
tum patuisse hoc tempus ex quo nihil  
perdidisti.* Gronovius.

606. *Iunonis*] Odio infestæ nover-  
cæ vidi omnibus vivis invia. *Farnab.*

607. *Ignota*] Soli, qui cum ea vi-  
det, invita. *Idem.* *Quæque*] Nigra re-  
gina, quæ videt Antarcticus polus dete-  
rior, quia Stygi subjectus, & quem sub  
pedibus nox atra videt manesque profun-  
di. Sorte data concessi Plutoni. *Idem.*

609. *Et si*] Quod si me regnandi  
rapuisse tam dira libido, occupare mihi  
licuisse inferna regna, quæ tertia  
forte Diti obtigerunt. *Idem.*

610. *Noctis*] Hiatum & cacam vo-  
ragineæ æternæ noctis, i. mortis. *Id.*

611. *Tristes*] Plutonem & Proser-  
pinam. *Idem.*

612. *Fata*] Sup. ver. 565. *Idem.*

613. *Inferos*] Cerberum ad supe-  
ras autastractum. *Idem.*

614. *Da,*] Dic, suggere, Virgil.

Sed

era. *Idem.*  
montiorum Laco-  
scensus paten-  
no Italiae, Te-  
rii. *Idem.*  
] Scribe em-  
acarmine. Ab-  
tur. Hoc em-  
nen, quod cu-  
cum imitatu-  
Emtam ca-  
ius.  
ulis. *Farnab.*

us Cerberum

biens,

595

Ar-  
exuli] Ab  
nia magis di-

597. *St.*

Cessare nostras, Juno? quid vinci jubes?  
Sed templa quare miles infestus tenet?  
Limenque sacrum terror armorum obsidet?

Sed tamen iste Deus, qui sit da Tityre  
nobis. Papinius: Afopus genuisse datur.  
sic Graci dôrveq; Delrius. Tam diu]  
Sup. vers. 206. Farnab.

615. Quid vinci jubes?] Flor. qua  
vinci jubes. Gronovius.  
616. Sed templa] Miratur Herc. cur  
milites templum obsideant. Farnab.

MEGARA. AMPHITRYON. HERCULES.  
THESEUS.

Herculem reducem gratatur Amphitryon, illi quærenti narrat quo in  
loco res sint: dum Herc. proficisciatur ad occidendum Lycum, Theseus  
rogatus ab Amphitr. exponit, quæ apud inferos gesserit Hercules.

Amph. **U**ntrumne visus vota decipiunt meos?  
An ille domitor orbis, & Graium decus,  
Tristi silentem nubilo liquit domum?  
Est ne ille natus? membralætia stupent.  
O nate! certa & sera Thebarum salus!  
Teneone in auras editum, an vana fruor

De-

618. Verumne ] Fallit ne me phan-  
taſia; an video filium reversum? Farn.  
In manuſc. non diſtinguitur h̄i nova  
ſcena, ſed continuatur præcedenti.  
Delrius. Votis vota] Sic apud Maro-  
nem, non exp̄petato Æneæ adventu,  
ſlupefacta Andromacha, harer initio,  
& quærat an ipſus fit, quem videt. Ait  
vota decipiunt viſus; quia quos jugi  
cogitatione & defiderio fantafæ im-  
preſſimus; facile illi oculis videntur  
adverſari. Idem.

620. Silentem ] Ditis domum cæ-  
cam & silentem. Farnabius.

622. Sera ] Tarda, interempto  
Creonte & amiflo regno.

623. Verumne cerno corpus, ] Pro-  
didit è Melisleo Lipsius: Teneone in  
auras editum, an vana fruor Deceptus  
umbra? Sed uter germanior fit verlus,  
non liquere fatetur. Raphelingius  
uriuſque parte recepta, parte rejecta  
hibridam confinxit: Verumne cerno  
corpus, an vana fruor. Habet rivaſes,

& magno nollent alii non ſuui quo-  
que id commentum videri: teſtes fa-  
ciunt, multisque laborant, ut ejus rei  
nobis faciant fidem. Credemus quan-  
tum voluim, ſed insuper etiam illud  
veri ac vani antitheton, ut Lucius di-  
ceret, ὅχληποδίς que ſimil totum ac  
συμμετρογνίδες, ambos decepſe.  
Liquer vero nobis Lipsiani codicis  
ſcripturam omnem effe veram, vel  
quia ſolam unus omnium integrerint  
miſmus Etruscus illam oſtentat. Nam  
quanto plus vivi ſpiritus plusque ele-  
gantiae habeat illud, Teneone in aura  
editum, quam Verumne cerno corpus,  
mirum eft quemquam poſte ignorare.  
Solum verbum, teneo, affectus omnes  
poſſidet: & proprium eft illorum, qui  
bus neceſſitudines longum defiderata  
offerunt inſperatae. Plautus Rudente:  
Ut vix mihi credo ego hoc, te tenere! Te  
rentius Heautont. Salve anime mihi.  
A. O mi Clinia, ſalve. Cl. Ut vales?  
A. Salvum venire gaudeo. Cl. Teneone

te Am-

Deceptus u  
Hancoliqu  
Hoc. Unde  
Amicta co  
Padre nat  
Ampl. Socer  
Natos, pare  
Herc. Ingra  
Auxilia ver  
Defenſus o  
Mactetur h  
Fiatque ſun  
Ad huiuſiem  
Herc. Theſei  
Me bella po  
  
Amphila, m  
mei? Sic opic  
cen in Phoeni  
Petia vatu ſra  
ne? Euipide  
ſtad Orden  
Ego t' abſt  
tutus 121  
digna ad Ord  
nigra? Klos  
ſet etiam apud  
Oethen. Ego  
tua ipſa eſt  
miſcus die  
ſupremi, Ni  
Orſilia, 7.  
Aetion. Viam  
implorante  
624. Apud  
culum extor  
gente clau  
Puis Hercules  
kundam in ind  
tam, moſter P  
calutam ju  
cas. Confici  
Delina. Larg

H E R C U L E S F U R E N S . A C T . I I I .

43

61.  
Deceptus umbra? tune es? agnosco toros,  
Humerosque, & alto nobilem trunko manum. 625  
*Herc.* Unde iste, genitor, squallor, & lugubribus  
Amicta conjux? unde tam fecdo obsiti  
Pædore nati? quæ domum clades gravat?  
*Amph.* Socrus est pcremptus: regna posedit Lycus;  
Natos, parentem, conjugem leto petit. 630  
*Herc.* Ingreta tellus, nemo ad Herculeæ domus  
Auxilia venit? vidi hoc tantum nefas  
Defensus orbis? cur diem questu tero?  
Mactetur hostis. *Thef.* Hanc ferat virtus notam,  
Fiatque summus hostis Alcidæ Lycus? 635  
Ad hauriendum sanguinem inimicum feror.  
*Herc.* Theseu, resiste: nequa vis subita ingruat,  
Me bella poscunt. differ amplexus parens,

Con-

te Antiphila, maxime animo exoptata  
meo? Sic optime Iocasta ad Polynem  
in Phainiss: tene longo tempore  
Petita votis ora? Gravorem vis aucto-  
rem? Euripi cape, apud quem Ele-  
cta ad Oresten: ὦ Χερσίφωνεις,  
Ἐχοστέλλω. Et illi vicissim:  
Credemus quae  
Super etiam illud  
nam, ut Lucilius di-  
stulit, simul cum a-  
mbos decepisti  
Lipsiani codi-  
scelle veram, n-  
onniū integrē  
ostentat. Nas-  
titus plusque e-  
Teneone in aua-  
mne cerno corpo-  
rum posse ignoran-  
tia, affectus omni-  
us est illorum, qui  
longum desiderat  
Plautus Rudens  
hoc, te tenerel. Te-  
Salve anime mi-  
tiae. Cl. Ut val-  
de. Cl. Teneone  
te. 62.

velibus, nam color hic lugentibus  
Græcis semper in usufuit; ut apparer ex  
multis locis Euripidis, Homero Iliad.  
et Plutarcho lib. de sanitate tuenda, &c  
in Apophth. Paufania in Arcad. seu  
l. 8. Romanæ vero fæminaæ, non fem-  
per, ut falso Blondus & Polydorus au-  
tumant, sed aliquando in lucu candi-  
date, ut ex Tibullo lib. 3. statim initio  
deprehendi, & ex Varrone, Dionyfio,  
Valerio, Ovidio, & Iuvenale docuit  
Hieron. Magius l. 3. miscellan. c. 14.  
*Idem.*

628. Pædore ] Illuvie & fœrdibus.  
Farnabius.

632. Vedit ] Orbis à me defensus  
vidit hoc tantum nefas, nec repulit me  
absente? *Idem.*

634. Hanc ferat ] Indignum est,  
ō Hercule, tuam virtutem hac infaria  
nota fugillari, ut post tot egregia  
facinora tam ignavi hominis sanguine-  
m haurias. Ego potius vado inter-  
fecturus Lycum. *Idem.*

637. Ingruat ] A tergo. sumta vox  
à gruibus, quæ hoc ordine volant, ut  
una alteram à tergo consequatur. Delri.

638. Differ ] Amphit. & Megaram  
ipsum

- Conjuxque differ : nunciet Diti Lycus  
Me jam redisse. *Thes.* Flebilem ex oculis fuga 640  
Regina vultum : tuque nato fospite  
Lachrimas cadentes reprime : si novi Herculem,  
Lycus Creonti debitas pœnas dabit:  
Lentum est, dabit; dat: hoc quoque est lentum; dedit.  
*Amph.* Votum secundet, qui potest, nostrum deus, 645  
Rebusque lapsis adsit. O magni comes  
Magnani me nati, pande virtutum ordinem:  
Quam longa mœstos ducat ad Manes via;  
Ut vincla tulerit dura Tartareus canis.  
*Thes.* Memorare cogis acta, securæ quoque 650  
Horrenda menti : yix adhuc certa est fides  
Vitalis auræ : torpet acies luminum,  
Hebetesque visus vix diem insuetum ferunt.  
*Amph.* Pervince, Theseu, quidquid alto in pectore  
Remanet pavoris; neve te fructu optimo 655  
Frauda laborum. quæ fuit durum pati,  
Meminisse dulce est. fare casus horridos.  
*Thes.* Fas omne mundi, teque dominantem precor  
Regno capaci ; teque, quam tota irrita  
Quæsivit Aetna mater ; ut jura abdita 660

Et

- ipsum amplexantes jubet differre am-  
plexus, donec Lycum ultus fuerit. *Farn.*  
639. Nunciet ] Cæsus ibit nuncius  
Plutoni dicturus me redisse ab inferis.  
*Idem.*  
641. Tuque ] Abige, ô Megara,  
mœstiam, tuque ô Amphitryon, Her-  
cule salvo serena vultum. *Idem.*  
642. Si novi ] Si bene novi Her-  
culis commoti vires fulmineas. *Idem.*  
651. Vix adhuc ] Non mihi certa  
fatis est fiducia me ad vitales auras re-  
dissim, caligant ex diutinis tenebris  
oculi, nec ferunt solis lucem. *Idem.*  
654. Quidquid alto pectore ] Flor.  
quicquid alto in pectore. *Plenius. Gro-  
novius.*  
655. Fructu ] Gloria, seu volupta-
- te ex secura & jucunda recordatione  
præceriti doloris. *Farnabius.*
658. Fas omne mundi, ] Vos ô nu-  
mina supera, Vosque inferna numina,  
Pluto & Proserpina, *Dii quibus im-  
perium est animalium, umbreque silen-  
tes, &c.* Sit mihi fas audita loqui, sit  
numine vestro Pandere res altas terra &  
caligine mersas. Teque dominantem ]  
O Pluto, qui dominaris regno omnes  
capienti. *Farnabius.*
659. Teque, ] O Proserpina, quam  
anxia tua mater Ceres labore caſſo  
quæsivit per omnem Siciliam, Aetnam  
maxime, unde, dum flores colligeres,  
à Plutone rapta es. *Idem.*
660. Irrita Quæsivit Aetna ma-  
ter, ] Sic nostri omnes. nec video  
quomo-

Et operta terris, liceat impune eloqui.

Spartana tellus nobile attollit jugum,

Densis ubi æquor Tænarus silvis premit:

Heic ora solvit Ditis invisi domus,

Hiatque rupes alta, & immenso specu

Ingens vorago faucibus vastis patet,

Latumque pandit omnibus populis iter.

Non cœca tenebris incipit primo via:

Tenuis relicta lucis à tergo nitor,

Fulgorque dubius solis afflicti cadit,

Et ludit aciem. nocte sic mixta solet

Præbere lumen primus aut serus dies.

Hinc ampla vacuis spatis laxantur locis,

In quæ omne mersum pereat humanum genus.

Nec ire labor est, ipsa deducit via:

675

Ut

quomodo hec locus esse quæat illi,

erat, quod erat in uno cod. Com-

mentatoris, potius *Etna* mutarim in

*æthrâ*, ut divinalle Simponem Vlricum

Piloris, prodidi in Suspicionibus:

quod ita statim placuit Iano Dousæ fi-

lio, ut exclamaret non esse quod hanc

uterius lectionem probarem, satis

ipsum tuente merâ Veritate; quæstam

certe, & terra totâ & mari ioto, hoc

est *æthrâ*. Proserpinus; testatum pal-

sum Poëtis omnibus. *Gruterus*.

663. *Tenarius*] Promontorium La-

conia, ubi ad inferos defensus patre

credebaunt. Suprà veri, 86. *Farnabius*.

Etiam si nonnulli è spelao Heracleæ

vicino Cerberum extraictum memo-

rent, inter quos Xenophon *ærae*.

¶. Euripides tamen *ca* *ta* *ugououé*,

à Seneca partibus flat, non desunt

qui hæc omnia fabulosa credentes,

hunc fuisse quandam immanem ser-

pentem stabulantem in specu Tænario

arbitruntur, eumque ab Hercule su-

perbitur. *Pausanias*, in Laconicis. Plu-

tarchus in *TheSEO*, perhibet fuisse ca-

nem Aidonei regis Molossorum. *Delri-*

664. *Ora solvit*] Ostia & defen-

sum. *Farnabius*.

668. *Caca*] In totum tenebroſa, ut

non videatur, vel quæ visum adimit.

*Idem*.

670. *Solis afflicti cadit*, ] Solis tan-

quam nebulis vel Luna opetti, defi-

cientis. *Idem*.

671. *Et ludit aciem.*] Vbi visa nec

plane, nec longe discernuntur. *Idem*.

Nocte sic mixta solet ] Qualia sublu-

cent fugiente crepuscula Phæbo, Aut ubi

nox abiit, nec tamen orta dies. Alii leg.

tale non dubie solet. *Idem*.

672. *Vacua spacia*] Nec tamen da-

tur vacuum intra mundum. *Farnabius*.

Stoicis intra mundum nullum, extra

eudem infinitum vacuum. Aristote-

les omnino nullum esse vacuum con-

tendit, lib. 4. *Physic*. lib. 1. de ortu,

lib. 2. de cœlo, sed contra Aristote-

lem Cleomedes, finitum mundum in

spacio seu vacuo infinito consistere,

nititur probare. *Delrius*.

673. *Nec ire labor est*, ] Facilius de-

scensus Averni, Noctes atque dies, &c.

*Farnabius*.

676. V

Ut saepe puppes æstus invitatis rapit;  
 Sic pronus aër urget atque avidum chaos:  
 Gradumque retro flectere haud unquam sinunt  
 Umbræ tenaces. intus immensi sinus  
 Placido quieta labitur Lethe vado, 680  
 Demitque curas: neve remeandi amplius  
 Pateat facultas, flexibus multis gravem  
 Involvit amnem. qualis incerta vagus  
 Mæander unda ludit, & cedit sibi,  
 Instatque; dubius, littus an fontem petat. 685  
 Palus inertis foeda Cocytij jacet;  
 Hic vultur, illic lucrifer bubo gemit,  
 Omenque triste resonat infastæ strigis;

## Hor-

676. *Vt saepe puppes*] Veluti naves  
 attrahit æstus, invitatis nautis; ita cras-  
 fus & proclivis aër præcipites dat, in-  
 statutumque illud Barathrum ad se tra-  
 hit. *Farnabius.*

677. *Sic pronus agger*] Eleganter,  
 de pronâ istâ ad inferos viâ. sed male-  
 ne Venus, pronus aëris ut velit ab aëre  
 & occulto vento quodam rapi nos ad  
 atram sedem. *Lipsius.*

678. *Gradumque evadere ad auras, hoc*  
*opus hic labor est.* *Farnabius.*

679. *Vmbræ tenaces.*] Manes avi-  
 di, vel tenebræ palpabiles. *Farnabius.*  
*Intus immenso sinus.*] Melius Florent.  
*immensi sinus.* Vadum dicit immensi  
 sinus, late se & immensi ambagi-  
 bus sinuans vel circumagens. *Grono-  
 vius.*

680. *Lethe vado,*] Fluvius Λή-  
 θης, id est oblivionis apud inferos, cu-  
 jus latè potus demit curas, id est fa-  
 cit manes obliviisti omnium rerum  
 præteritarum. *Farnabius.*

682. *Flexibus*] Involvit amnem  
 gravem, tristem, id est Styga flexibus  
 novem. *Novies Styx interfusa coerces.*  
*Idem.*

683. *Qualis incerta vagus*] Etrus-

cus: qualis incertis vagus Mæander undis errat ludit & cedit sibi. Ex quo ap-  
 parat, utrumque verbum, & errat &  
 ludit, eo loco in diversis antiquissimis  
 libris inventum fuisse. Et neutrum est  
 in ea resperendum. *Ludere* est apud  
 Ovidium: *recurvatis ludit Mæander*  
*in undis.* Et nusquam: *liquidus Phrygius*  
*Mæandros in undis ludit.* At errare non  
 minus elegans. *Phenissis:* nec latu-  
 minus Mæandros arvis stellit errantes  
 aquas. *Lucanus lib. 3.* descendens Mar-  
 sya ripa Errantem Mæandron adit. Et  
 in genere Ovidius lib. 1. amnes, qui,  
 qua tulit impetus illos, *In mare deduc-  
 ent fessus erroribus undas.* In Oedipo  
 habes errantes aquas Alpheil. Elige  
 utrum malis. *Gronovius.*

684. *Mæander*] Celeberrimus Phry-  
 giæ fluviis multis anfractibus sinuosus  
 & flexuosus. *Farnabius.* Desumunt  
 hoc ex Ovidio in Metamorph. vide  
 Hippol. 15. *Delrius.*

686. *Palus inertis foeda Cocytus*] Co-  
 cytus fluvius infernalis, stagnat iners  
 Pyriphlegetoni in Acherusia obvius  
 flumine languido *Cocytus errans.* *Farn-  
 nabius.*

687. *Vultur, bubo gemit.*] Aves in-  
 auspicatae & ferales. *Idem.*

689. *Comæ-*

H  
 Horrent op  
 Taxo imm  
 Famesque u  
 Pudorique u  
 Merus, Pav  
 Aterque L  
 Et cincia f  
 Iners Sene  
 Amph. Eft  
 Thef. Non  
 Nec adul  
 Non illa  
 Sterilis pr  
 Et fedea t  
 Reminqu  
 Immotu  
 Noratu  
 Ipfagu  
 Amph.

68. Com  
 Fenestrina  
 69. Tex  
 neaturc  
 ambores. I  
 morbi. E.P.  
 tan. Duct  
 tis fides. Q  
 Virgilius. In  
 arcetica pendi  
 quam sicut  
 ferme, illa  
 fieri profon  
 imitacione  
 Vespibullum  
 facillius Or  
 collibus car  
 bi, trifiliq  
 malis pada  
 stibilia usq  
 Tomi confa  
 tentia Gau

- Horrent opaca fronde nigrantes comæ, 680  
 Taxo imminente; quam tenet segnis Sopor, 690  
 Famesque mœsta tabido rictu jacens;  
 Pudorque serus conscos vultus tegit:  
 Metus, Pavorque, Funus, & frendens Dolor,  
 Aterque Luctus sequitur, & Morbus tremens,  
 Et cincta ferro Bella: in extremo abdita 695  
 Iners Senectus adjuvat baculo gradum.  
*Amph.* Estne aliqua tellus Cereris aut Bacchi fera?  
*Thef.* Non prata viridi læta facie germinant;  
 Nec adulta leni fluætuat Zephyro seges;  
 Non ulla ramos silva pomiferos habet: 700  
 Sterilis profundi vastitas squallet soli,  
 Et feeda tellus torpet æterno situ;  
 Rerumque mœstus finis & mundi ultima:  
 Immotus aër hæret; & pigro sedet  
 Nox atra mundo. cuncta mœrore horrida, 705  
 Ipsaque morte pejor est Mortis locus.  
*Amph.* Quid, ille opaca qui regit sceptro loca,

Qua

689. *Come*, ] Arborum cacumina. *Farnabius*.  
 690. *Taxo*] Taxo lethali & venenata arbore Cocyto imminentem seu incombente. *Idem*. Ovidius 4. Metamorph. *Est via declinus funesta nubila taxo*, Dicit ad infernas per muta silentia sedes. Quam tenet segnis Sopor, ] Virgilii: *In medi ramos*, annosaque brachia pandit Vlmus opaca, ingens; quam sedem somnia vulgo Vana tenere ferunt, illa quoque, quæ mox late noſter prosequitur, omnia ad Virgilii initiationem dicta sunt. ait Maro: *Vestibulum ante ipsum*, primisque in fauibus Orii. *Luctus & ultrices posnere cubilia cure*, Palentisque habitant morbi, tristisque senectus. Et metus, & malesuada fames, & turpæ gestas. Terribiles visu forma, letumque labore, Tum consanguineus leti sopor, & malamentis Gaudia, mortiferumque adverſo
- in limine bellum. Deltrius. Segnis Sopor.*] Adverte nativa & signantia epitheta. *Farnabius*.
691. *Tabido*] Heripol. rapido. Moguntinenſ. & unus Venetis: rabi- do, cereri; tabido, melius, fames enim, quasi tabes, conficit. *Deltrius*.
696. *Baculo*] Scipione. *Farnabius*.
697. *Cereris*] Frumenti aut vini fera. *Idem*.
699. *Fluetuat*] More undarum fluætuat à ventis agitata. *Idem*.
700. *Non ulla ramos*] Ait apud infernos nullam felicem arborem esse, sed omnes (ut Caco loquitur) infelices. *Deltrius*.
703. *Mundi*] Res hujus mundi ultimæ & infima decidunt ad centrum illud, quo infernum locant poæta. vel illuc mors & rerum exitus. *Farnabius*.
707. *Quid*, ] Vbi autem ponit re- giam sedem Pluto? *Idem*.

708. *Popus*

Qua sede positus temperat populos leves?  
*Thes.* Est in recessu Tartari obscurus locus,  
 Quem gravibus umbris spissa caligo alligat. 716  
 A fonte discors manat hinc uno latex:  
 Alter quieto similis (hunc jurant Dei)  
 Tacente sacram devehens fluvio Styga:  
 At hic tumultu rapitur ingenti ferox,  
 Et saxa fluctu volvit Acheron invius. 715  
 Renavigari. cingitur dupli vado  
 Adversa Ditis regia, atque ingens domus  
 Umbrante luce tegitur: hic vasto specu

Pen-  
 708. *Populos leves?*] Manes, umbras. Hercul. Oct. 1706. *Farnabius.*

709. *Eſt in recessu?*] Moguntin. *ſe-cessu.* idem paulo post: *Manat hinc uno latex Alter, &c.* hoc sensu; ab uno eodemque fonte duo manant latices, hinc quieto similis & flagranti, Styx, inde turbulentus, & spumans, Acheron. Alter etiam habet in Heribopol. & sic legit Martita. primus Daniel postea repositus; alter, hoc sensu, ex profundo erumpit Styx discors suo fonte, nam fons ille non adeo ater est, & inquietior. *Delrius.* *Tartari*] Vid. Hippol. vers. 841. *Farnabius.*

711. *Discors?*] Duo latices diversæ naturæ, alter quietus, alter impetuosus. *Farnabius.* Floreninus à manu secunda, *difſors.* Gronovius.

712. *Huncjurant Dei?*] Inviolabilem. *Dii cuius jurare timet & fallere numen.* Qui vero pejerat, annum unum & dies novem, *alius, novem annos,* necare & ambrosia interdictus, Deorum epulis arcetur, hic autem honos Stygi habitus propter auxilium quod Iovi adversus Titanas tulerunt Stygis filia Vis, Robur, Victoria: vel propter indicium conspiracionis deorum: vel quod beati cœlestes per inferni odium tristitiamque jurantes se obligant ad rem eorum naturæ contrariaam si pejerent; sive enim à *sup̄geō*, odi, vel quod dii & hominibus odio habentur, qui

ad perjurium procliviores sunt: vel quod omnibus elementis antiquior est aqua. *Farnabius.*

713. *Tacente sacram?*] Sine murmure, vel quod ipse fluvius fere immotus est; vel quia fluit in locis silentibus. *Idem.*

714. *At hic tumultu?*] Immiscerunt quidam libris lectionem unius m. l. *Aſt hinc:* male. *Hic enim diftere opponit vocī Alter* vers. 712. tueretur ipsam nostri omnes. *Gruterus.*

715. *Acheron?*] Agameni. *vers. 13.* *Farnabius.* Non qui in agro Bruttiorum est, apud quem Alexander Molossus fuit interfectus. *Strabo.* *Liviusque.* sed alter Epiri, ex Acheronta palea pone Pandosiam ortus, multis in se receptis fluminibus, magno impetu in Maryandinorum (confundit Acheronem Bithynia & Epiri) regionem influens. *Apollon.* 2. *Argonaut.* hume enim inferorum fluvium esse antiqui fabulantur, quemadmodum ex Aetatis Cnidii lib. 2. rerum Macedonicæ & Nymphodori Samii lib. 1. Heracl. doctissimus Apollonii Scholastes commemorat, lib. 2. *Argonaut.* quo poëta dicit, Acheronem sub terra multis volvi vorticibus, tandemque se summa vi è maximo specu effundere. *Delrius.*

716. *Duplici?*] Vtique fluvio Styge & Acheronte. *Farnabius.*

719. Pen-

## HERCULES FURENS. ACT. III.

49

- Pendent tyranni limina: hoc umbris iter;  
Hæc porta regni, campus hanc circa jacet, 720  
In quo superbo digerit vultu sedens  
Animas recentes. dira majestas deo,  
Frons torva; fratrum quæ tamen speciem gerat,  
Gentisque tantæ: vultus est illi Jovis,  
Sed fulminantis. magna pars regni trucis 725  
Est ipse dominus; cuius aspectum timet,  
Quidquid timetur. Amph. Verane est fama, inferis  
Tam sera redi jura, & oblitos sui  
Sceleris nocentes debitas poenas dare?  
Quis iste veri rector, atque æqui arbiter? 730  
Thes. Non unus alta sede quæfitor sedens

## Judicia

719. Pendent ] Propter specum inflexum & descendenter. *Farnabius.*  
720. Hac porta regni. ] Verbū de barbaricis regnis & olim hodieque usurpatum. Xenophon *dīaçōs. β.*  
*πυρροδίλες τε ὡραὶ, ιόντες ἐπι-*  
*τες βασιλέως θύες, οὐ ποτε πο-*  
*τε διώλωνται αἰχλῶν.* Diodorus Siculus lib. 14. ὅτι λέγεται ὁ βασιλεὺς Αρ-
- πατέρεψεν, ἐπειδὴν νενίκην τὸν Κῦρον  
Ἀποδεῖντας, μαρτυροῦτε τὰ ὡραὶ, καὶ  
απεισθέται οὐ γε τοῦ βασιλεὺς  
ζητεῖται, πῶς αὐτὸν σύντροφος οὐν-
- τες αἰχλῆς πνοὸς μετεγένεται. Adde Leonclavium ad Xenophonem. *Gronovius.*
722. Recentes. ] Quæ de novo ad-  
vectæ sunt. *Farnabius.* *Dira majestas*  
*Deo,* ] *Flor. dei.* *Gronovius.* Plutoni-  
nus forma etiam a Claudio descri-  
bitur lib. 1. de raptu Proserpin. *Ips-*  
*rudi fultus solio, nigritaque verendum.*  
*Majestate fedit: squallent immania fæ-*  
*do Scyptrasin: sublimè caput magnifi-*  
*ma mubes Asperat, & dira riget inkle-*  
*mentia forma.* Sed Senecam non ad-  
equavit. *Delriui.*
723. Fratrum ] Iovis & Neptuni.  
*Farnabius.*
725. Sed fulminanti. ] Sed Iovis  
irati & fulminantis. *Idem.*
719. Pa.
726. Cujus aspectum timet ] *Flor.*  
*adspexit. Gronovius.*
727. Quidquid ] Ipsi manes horri-  
di. *Farnabius.*
728. Tam sera redi jura, ] Post  
tor annos fieri judicia de nocentibus  
& examinari, *Quisquis apud superos*  
*furoto letatus inani Disfultus in serena*  
*commissa piacula mortem.* sup. v. 579.  
*Idem.*
731. Alta sede ] Tribunal. à ritu  
Rom. Tribunal, non subsellio. tribu-  
nal altius, & fixum: minorum judi-  
cium subsellia inferiora, & loco move-  
bantur. subsellii judges delegati ute-  
bantur: tribunal erat judicium ordina-  
torium, maxime ejus, qui inter cere-  
ros primus, & quasi præses. vide Polle-  
tum lib. 1. Fori Romani cap. 6. *Delri-*  
*us.* Vide Agam. vers. 24. *Farn.*  
*Quæfidores, qui judicio præterant:* ideo  
illi tribunal tribuit. Cicero pro Fon-  
teio: *quid mihi opus est sapienti judge?*  
*quid aquo quæfitor?* Quætere, non  
nunquam significat judicio præesse.  
Cicero pro Rabirio: *Accusavi de pecu-*  
*niis repetundis, iudex sedi,* Prator quæ-  
fitor. potro quæfitorum genus duplex,  
de quo Brodeus in Corollar. ad Polle-  
tum lib. 5. cap. 7. num. 2. vide Polle-  
tum lib. 3. de foro Roman. *Delrus.*

D

Sedens.]

Judicia trepidis sera sortitur reis.

Aditur illo Gnosfius Minos foro;

Rhadamantus illo; Thetidis hoc audit sacer.

Quod

*Sedens, I. Sedere solleme judicibus dum judicabant, de quo alibi: interea consulere potes Pollet. I. 1. c. 5. Delr.*

732. *Judicia trepidis sera sortitur reis.*] Observant transflatum à Romano ritu. Vere, sed quo? In gravibus enim & dubiis causis tabellas literis, C. condemnationis, A. absolutionis, N.L. ampliationis inscriptas, in cistam vel urnam conjectas sortitione dedisse reis vel salutem vel capitis periculum. Sed tam dubiae & graves causæ possunt esse privatorum quam publicorum judiciorum. Deabant ergo dicere, in publicis judiciis seu quæstionibus hoc esse factum. Deinde superfluum bis annotant illum ritum, qui nihil ad rem pertinet. Aliud est sententiam ferre, aliud *judices sortiri*. Nemmo unquam veterum sententia latio nem, esti in urnam tabellas conjecturam sortitionem dixit. *Judicia sortiri* est judices legere, id enim fiebat per sortem: judices sorte ducere: quod erat quæstoris, conjectis omnium judicium nominibus in urnam, eum numerum educere, qui lege, qua judicium exercebatur, definitus erat: inde *rejectio*, & postea *subsortitio*. Hoc proprie: hic porro per synecdochem partis *judicia sortiri* pro exercere judicia ponitur. Quemadmodum *postulare*, deferre nomen, subscribere, jurare calumniam, qua singulæ partes sunt accusatio nis, pro legitima accusatione, seu omni accusandi ordine & opere satis frequenter accipiuntur. *Gronovius.*

733. *Auditur illo*] Legebam, Auditor. Nota in libris Iuris, Auditorium principis, auditorum praefecti prætoris, auditoria judicum & magistratum: sic auditorio adesse, pro in judicio pra esto esse, & recipere auditorium, pro recipere judicandi munus, & familia. Author Dialogi de causis corr. eloq.

Quantum virium detraxisse orationi auditoria & tabularia credimus, in quibus jam fere plurima causæ explicantur. Sic & in veteri membrana scriptum inveneramus, & in margine sui libri notaverat Grotius. Postor tamen mihi semper Etrusci codicis auctoritas, in quo, Aditur illo: cum preferatim hoc quoque verbum fori Romani sit proprium hac significacione. Cicero post reditum in Senatu: Cum L. Caecilius direptoribus meorum honorum in ius adeundi potestatem non fecerit. Caesar Civilis primo: quascumque postea controversias inter se milites haberent, sua sponte ad Cesarem in ius adierunt, lib. 2. in Verr. antequam in ius adi tum esset, antequam mentio controversia facta. Valer. Maxim. lib. 3, 7. Scipio cum oppidum Badiam circumse deret, tribunal suum adeuntes in eadem, que intra mœnia boſtum erat, vadimonia in posterum diem facere iufit. Idem lib. 7, 7. A quibus aditus diuus Augu stus & nuptias mulieris & suprema iudicia improbavit. Seneca de Tranquill animi: qui inter peregrinos & cives, ac urbanus prætor adeuntribus ad secessari verba pronunciat. Gronov. Cnophius] Cretensis, à Cnoso Crete urbe. Farn Minos foro; ] Rhadamanthum & Aeacum Iovis filios reges justos umbratum iudicio præfecit Pluto. Minos arbitrum instituit, si quid difficile aut ἀριστόν οὖν incidenter. Et de te splendida Minos fecerit arbitria. Farnab. Poterat tres inferorum judices constituerunt, sicut & Plato in Gorgia. Idem tamen Plato in Apolog. Socratis, & Cicero 1. Tuscul. Minoi, Rhadaman tho, & Aeaco, quartum adjungunt Triptolemum. Delrius.

734. *Thetidos hoc audit sacer.*] De Benef. 3, 22. Atqui de injuriis domi norum in servos qui audiat, positus est. Gronov.

Quod quisque fecit, patitur: auctorem scelus  
Repetit, suoque premitur exemplo nocens.  
Vidi cruentos carcere includi duces,  
Et impotentis terga plebeia manu  
Scindi tyranni. Quisquis est placide potens,  
Dominusque vita servat innocuas manus,  
Et incruentum mitis imperium regit,  
Animaque parcit: longa permensus diu  
Felicitas aeterni spatia, vel cœlum petit,  
Vel lata felix nemoris Elysii loca,

## Index

Gronov. Thetidu] Aēacus pater Pelei,

cui Thetis peperit Achillem. Farnab.

735. Quod quisque ] Vid. suprà

vers. 226. Idem.

736. Suoque ] Sibi non imperantis,

crudelis, qui vivus plebi infligere ver-

bera gaudebat. Idem.

739. Quisquis ] Quiunque in vi-

vis citra insolentiam usus est sua po-

tentia, vel quisquis placide sibi suisque

affectibus imperavit, vita sua aequus

moderator. Idem.

742. Animoque parcit; ] Si vera es-

set lectio, venter quoque foret inter-

pretatio Gruteri, animo parcere esse,

minus commoveri & moderari ani-

mo. Sed plane liber optimus Ani-

meque parcit. Gronovius. Animaque

parcit; ] Id est, vita ciuium. Farnab.

Haud aliter triga nostrotum, & Scho-

lastes: tantoque confidentius admissi,

quod placeret Lipsio, Delrio, Com-

mellino. Qui tamen, animo parcit,

hēc interpretantur, non contaminat

animum crudelitate. nec si an satis ex-

primant vim verborum: parcit enim

animo, qui emoderatur, qui ei non

indulget. Ovidius lib. 1. de Ponto

Eleg. vi. Parcendum est animo misera-

bile vulnus habenti. Arnobius lib. 7.

advers. Gentes: Ut parvuli pusiones quo

animis parcant, abstineantque plorati-

bus, passerculos, pupulos, equoleos, panes

accipiunt, quibus avocare se possint.

Quem locum injurie vexat Colvius

Notis in Apuleium lib. 8. dum modo tentat rescribere, quo lacrimis parcantur modo, quo animos pascant. Gruterus. Longa] Post longam & felicem vi-

tam. Farnabius.

743. Vel cœlum ] Vel per cœlum, in divisorum numerum referuntur. Farnabius.

744. Vellata] Vel migrat in Ely-

sia. vid. Troad. vers. 942. Idem.

744. Nemoris Elysii loca, Index fu-

turnus.] Haec distinctio est à Grutero,

volente dici, reges omnes, qui comi

animi populos regunt, fieri à morte

judices inferorum: non enim tantum

tres facere judices Platonem, sed &

Tripoleum καὶ ἄλλοι δύο τηγανί-

τέων οὐκοι εἰσένει, idemque Herculis

promittere Chotum in Oetao, v. 1556.

Non illepede. Primo enim meminisse

debemus in Elysio fingi quemque ima-

ginem priustini muneris, quo vivus fun-

gebatur, referre: ut mirum non sifilos

judicare, qui religiosi judices in superis

fuissent. Ovidius lib. 4. Parsque forum

celebrant, pars imitata tyranni: Pars

aliquas artes antiquæ imitamina vita

Exsercent: aliam partem sua pena coer-

cer. Dein convenit haec fictio pulchre

illis, que modo notavimus de fortifi-

catione judicum apud inferos. nam au-

tor Minoi, Aaco, Rhadamanito, nor-

tam judicum aptat personam, quam

Quasitorum vel prætorum, qui cum

suo quisque consilio selectorum judi-

- 52 *Judex futurus. Sanguine humano abstine,* 745  
*Quicunque regnas. scelera taxantur modo*  
*Majore vestra.* *Amph.* *Certus inclusos tenet*  
*Locus nocentes? utque fert fama, impios*  
*Supplicia vinclis fæva perpetuis domant?*  
*Thef.* *Rapitur volucri tortus Ixion rota.* 750  
*Cervice saxum grande Sisyphia sedet.*  
*In amne medio faucibus siccis senex*  
*Sectatur undas, abluit mentum latex;*  
*Fidemque cum jam fæpe decepto dedit,*  
*Perit unda in ore: poma destituunt famem.* 755  
*Præbet volucri Tityos æternas dapes.*  
*Urnaque frustra Danaides plena gerunt.*

Errant

cum causas cognoscant. Has ergo de-  
curias vult conscribi ex Vmbbris pi-  
orum & magistratum. *Gronovius.*

746. *Scelerataxantur modo Majore*  
*vestra.*] Sic & Etruscus, non nostra.  
 Interpres: pleuntur majore modo  
 quam hic apud nos vel majore men-  
 tura & pena, quam scelera commisla  
 erant, cum quisque patiatur eodem ge-  
 nere quo peccavit. Perpetra. Ait  
 enim: *vestra*, ô reges & magistra-  
 tus, scelera habentur graviora &  
 majore modo pena afficiuntur quam  
 scelera privatorum & tenuitorum ho-  
 minum. Est autem verbum, quo amat  
 uti Seneca. De clementia, 2, 7. &  
 absolvere illi licet & quanti vult, taxare  
 item. Ad Marciam c. 19. tanti quod-  
 que malum est quanti illud taxavimus.  
 Epist. 24. quodecumque illud est malum,  
 tecum ipse metire, & timorem tuum  
 taxa. De benef. 4, 36. quanti promisi  
 mei verba taxentur. *Gronovius.*

750. *Rapitur*] Iunonem de adul-  
 terio interpellare auffus è nube, quam  
 Iupiter pro Iunone subjecit, Centauros  
 genuit. Dum vero gloria ut cum re-  
 gina Deorum rem habuisse, fulmine ad  
 inferos deritus rotæ serpentibus im-  
 plexæ alligatus volvitur aëdius, dum  
 se refugitque fugitque. *Farnabius.*

751. *Cervice*] Vid. Hippolyt. ver-  
 sum 1226. *Idem.*

752. *In amne*] Tantalus, vel quod  
 Pelopem diis epulandum apposuisse;  
 vel quod ad deorum secreta admisitus  
 ea evulgasse, apud inferos Eridano fl.  
 mento tenus immersus, *Quarit aquas*  
*in aquis & poma fugacia captat.* vide  
 Thyest act. t. *Idem.*

754. *Fidemque*] Cum jam fecisset  
 Tantalo spem se posse eam capere. *Id.*

756. *Præbet*] Vide Hippol. ver-  
 sum 1228. *Idem.* *Tityus*] Lucretius:  
*Sed Tityus nobis hic ejus, in amore*  
*iacentem, Quem volucres lacerant, at-*  
*que exest anxius angor, Aut alia quavis*  
*scindant torpedine cure.* eleganter hac  
 explicat Pierius lib. 18. Hieroglyph.  
*Delrius.*

757. *Vrinasque*] L. Danai filiae qui  
 & Belides ab avo Belo, patris iussu ma-  
 ritos suos, filios Ægypti, prima nocte  
 peremunt omnes ad unam, hac pena  
 damnatae, ut aquam pertusis fistulis  
 seu urnis haurientes dolium item per-  
 foratum implere nitantur. *Farnabius.*  
*Danaides plena ferunt.*] Etruscus, ge-  
 runt. Parum interesse putes: tamen  
 hoc fere verbo hac in re uti malunt.  
 Plautus Pseudolo: *Non pluris refert,*  
*quam si imbre in etribum gerat.* Cato  
 de

H  
 Errant  
 Terreque  
 amph. Nunc  
 Patru volen  
 Thof. Ferale  
 Stupent ubi  
 Hunc ferva  
 Davidoquel  
 Impexa pe  
 Nodus co  
 Regis ipse  
 de re milita  
 plac; nisi tem  
 later in area  
 riger, genit in  
 Cam. Ita it  
 faciunt prob  
 aqua Jon v  
 vnu.  
 758. Cas  
 ve, Ino, A  
 laccavenn  
 759. Am  
 sten, perf. 15  
 760. Patru  
 nim à violence  
 facere, an ipso  
 dicimus. *Idem.*  
 761. Stapp  
 Duxer ali u  
 Nonnejs pro  
 vnu.  
 762. Amer  
 memes, 14  
 Def. Herod  
 fact geslat, m  
 illad tamene  
 omnino co  
 Calix, qui  
 Lib. 2, 14.  
 tacit vel in p  
 mentitur d  
 Della sente  
 gini sente

## HERCULES FURENS. ACT. III.

53

74 Errant furentes impiæ Cadmeides.  
Terretque mensas avida Phineas avis.  
Amph. Nunc ede nati nobilem pugnam mei.  
Patrui volentis munus, an spolium refert?  
Thes. Ferale tardis imminet saxum vadis,  
Stupent ubi undæ, segne torpescit fretum:  
Hunc servat amnem cultu & aspectu horridus,  
Pavidosque manes squallidus gestat senex;  
Impexa pendet barba, deformem sinum  
Nodus coerçet, concavæ lucent genæ,  
Regit ipse conto portitor longo ratem:

Hic de re rustica cap. 152. si quando non pluerit, ut terra sitiat, aquam irrigato leniter in areas: si non habebis, unde irriges, gerito inditioque leniter. Plautus Casina: Ita te aggerunda curvom aqua faciam probe. Penculo: Aggerundaque aqua sunt viri dura defensæ. Gronovius.

758. Cadmeides.] Cadmi filiæ Agave, Ino, Autonoë, quæ Pentheum dilaceraverunt. Farnabius.

759. Avis.] Harpya, vide Thye, sten, vers. 153. Idem.

761. Patru] Accepitne Cerb. dominum à volente Plutone patris sui Iovis fratre, an spolium ab invito Plutone abactum? Idem.

763. Stupente ubi undæ] Etruscus: Stupent ubi undæ, segne torpescit fretum. Non pejus profecto quam cæteri. Gronovius.

764. Amnen] Styga. Farnabius.

765. Pavidos manes] Animas trementes. Id. Squalidus gestat senex:] Des. Heraldus non satis æquo animo fert gestat, malitique vectat, 1. Adv. 12. Illud tamen omnes habent libri. Et ne omnino condemnem, facit Cornelius Celsus, qui gelationem navi agnoscit. Lib. 2, 14. Gelationum levissima est navi vel in portu vel in flumine, vehementior in alto mari. Nat. quæst. 5. ult. Dedit ventos ut commoda cuiusque regionis fierent communia; non ut legiones. Deltrius,

equitemque gestarent; ut pernicie sagittibus armis transveherent. Tacit. lib. 2. hist. Ex urbe atque Italia irritamenta, gula gestabantur, strepitibus ab utroque mari itineribus. Gronovius. Senex; ] Charon, cuius descriptio ex Æneid. & petita. Farnabius.

766. Impexa] Cui plurima menta Canices inculta jacet. Idem. Defor- men] Sordidus ex humeris nudo depen- det amictus. Idem.

767. Concavæ lucent genæ, ] Grega- les libri sic habent: lucemque vel ab oculis vel à macis extrema suncim- aginaci. Plane imaginosum. Et ut liven- tet paulo homelius quam augentes conjecere: tamen potissimum habet ac- cedit illis, ex quibus olim proditum fuit, squalent. Quod cum præcedens tertius versus refutet, legas censeo cum Nic. Heinilio: concavæ pallent genæ. Solus enim color hactenus in descri- ptione Charontis videtur omnibus. Sic apud Ovidium, Invidio Pakor in ore sedet. Sic Statio prima Thebaide: pal- torque ruborque Purpureas haustæ genæ. Idem. lib. 2. Pallentes exulta genæ. Gronovius.

768. Portitor] Vel qui a portoriū caput, quo respexit Propertius: — ubi portitor ara recipit: vel quia vehit nam pro vectore simpliciter uuntur Columella, Lucanus, & Martialis. Deltrius,

Hic onere vacuam littori puppim applicans  
Repetebat umbras; poscit Alcides viam,  
Cedente turba: dirus exclamat Charon;  
Quo pergis audax? siste properantem gradum.  
Non paclus ullas natus Alcmena moras,  
Ipsa coactum navitam conto domat;  
Scanditque puppem. cymba populorum capax  
Succubuit uni. sedit, & gravior ratis  
Utrumque Lethen latere titubanti bibit.  
Tunc victa trepidant monstra, Centauri truces,

769. *Litori*] Citeriori, ad petendas  
animas. *Farnabius.*

770. *Repetebat umbras*] Frequenti  
vito librorum omnes & editi & scri-  
pti sequiores, undas. Quid dum nu-  
mero ingerentium, velut superficie  
nigatos eruditorum animos tener,  
genit ridiculas, quod necesse fuit, &  
insanas interpretationes. Nam, quid  
est: ut faciliter excenderet, repetebat  
altam paludem? quam illi sentientiam  
perspicuum esse auunt. Si ad litus ad-  
verberat, non eodem momento repe-  
tebat undas. si revhebatur in altum,  
non uno tempore litora puppem appli-  
cavat. At forte stetit in procta undas  
reperiens similes: immo adeo undas  
repentes; quod animæ maximo mo-  
mento cymbam erant replectura. Fa-  
tore hoc esse subtile. Quia tamen ovi-  
sissime, repentes undas dñe navem, qua  
subducta non fuit, aut portuorem, qui  
nullam exscensionem fecerit. Nam, ut  
iterando, Undas, undas, significaverit  
Charon condescendum ille, (quod  
uni & alteri viro eruditio alludavit) cer-  
tus sum, si sic loquebatur Charon,  
nulli quidem Latinæ Vmbra intel-  
lēcum fuisse. Putassent siquidem eum,  
ut Teia illa apud Propertium, aquas  
inclamassem incendio: aut letari quis  
conspexit, ut illi apud Xenophontem  
& Statuim: & sic tamen poëtice magis  
quam humane locutum: nisi forte,  
contra votum navigantium optare illa-

lum tempestatem. Neminem certe ad  
navigandum vocatum illæ suspi-  
cuntur dicere: Undas, undas. Desina-  
mus ineptiarum. Repetebat umbras;  
ut Lipsianus, etiam Etruscus. Hoc  
erat onus, quod ille ex litore vacua  
nave identidem petere credebat. Et  
si nullus haberet liber, tamen ita eset  
restituendum. Peccant securæ nimium  
follicitaque manus. *Gronovius.*

771. *Charon*] Atbiter & Iuvena-  
lis vocant Porehmea: hic Sat. 5. — te-  
trumque novitus horret Porthmea: ille  
vero, vix navita Portmeus: nec fru-  
stra genitnancit hic voces. aliud enim  
navitæ, aliud lepe portitoris officium,  
*Deliris.*

775. *Cymba*] Gemut sub pondere  
cymba Sutiles, & multam accepit rima-  
sa paludem. *Farnabius.*

776. *Sedit, & gravior ratis*] Scri-  
psit, opinor, *sedit*. *Gronov.* *Gravior*  
Onerata majori pondere, quam sole-  
bat advectis umbris. *Farnabius.*

778. *Tunc vasta trepidant monstra.*)  
Optime Florent. Tunc vitta trepidant.  
Sensus formatus e Virgilii sexto: At  
Danaum proceres Agamemnonique  
phalanges. Ut videre virum, fulgentia-  
que arma per umbras, Ingenti trepida-  
mentu. *Gronovius.* *Centauri*] Om-  
nium rerum simulachra apud inferos  
esse prohibetur, sicut animæ apud su-  
peros: haec vero viso victore tremue-  
runt. *Hercul.* Oet. 1706. *Farnabius.*  
Hos

He  
Lapithaque  
Syris paludis  
Fronda mer-  
Pult hac avan-  
Hic favus um-  
Quintina val-  
Regnum tue-  
Lambunt co-  
Longisque  
Par in form-  
Atcollis hirta-  
Mistumque c-  
Senire & um-  
Hesecum p-  
tationis infero-  
Quia kion è  
lispergantur  
na: hispici  
Lapidis fre-  
venisse diam-  
populi spuma-  
tum cognoscit  
775. *Mola* [sic]  
Abercassis alba  
Deltoides ha-  
Liparis, in bellis  
tane, eam com-  
via. *Selliphana*  
Emilia, Virgil  
Quia confor-  
silium talibus  
Motus & pa-  
Gronovius.  
702. *Dyspe-  
sige* caput in-  
lip, ver. ob.  
714. *Qui*  
gen larvatu-  
717. *Sati-*  
tus & Drac-  
738. *Per*  
tum, noctilis  
750. *Aene-*  
tescan, sub-

## HERCULES FURENS. ACT. III.

55

- Lapithæque multo in bella succensi mero. 770  
 Stygiæ paludis ultimos quærens sinus 780  
 Fecunda mergit capita Lernæus labos.  
 Post hæc avari Ditis appetet domus:  
 Hic sævus umbras territat Stygius canis,  
 Qui trina vasto capita concutiens sono  
 Regnum tuetur: lordidum tabo caput 785  
 Lambunt colubræ: viperis horrent jubæ:  
 Longusque torta sibilat cauda draco;  
 Par ira formæ. sensit ut motus pedum,  
 Attollit hirtas angue vibrato comas,  
 Missumque captat aure subrecta sonum, 790  
 Sentire & umbras solitus. ut propior stetit

Jove

Hos etiam cum Hydra Virg. 6. Æneid.  
 in fortibus inferorum statuit. *Delrius*.  
 ex litore re  
 credebat, tamen ita  
 securæ nimis  
*Grænovius*.  
 rbiter & Iuven  
 hic Sat. 3. et  
*Porthmeus*.  
 timeus: nec  
 voles. aliud ea  
 oritotis officia  
 iemuit sub pone  
 altam accepit ri  
 us. virgilius  
*Gronovius*.  
 & prætoriū. *Scri*  
 & Martens & hostem Igneus.  
*Gronovius*.

779. *Multo ad bella succensi mero.*] Aber editis olim præpositio. Adjectis  
*Delrius* hanc è suis, spreta quæ erat in  
*Lipsiaco*, in *bella*: subscriptisque Gru  
 terus, eti omnes Pall. carerent utro  
 vis. Sed *Lipsiaco* præstat autotitatem  
*Etruscus*. *Virgilii lib. 11. Æneidos:*  
*Quos ubi confertos ardere in prælia vidi.*  
*Silius Italicus lib. 6. in pugiamque &*  
*Martens & prælia & hostem Igneus.*  
*Gronovius.*

780. *Stygiæ*] *Hydra* mergit ima  
*Styge* capita fecunde repullulantia,  
 sup. verf. 289. *Farnabius*.

784. *Qui trina*] *Cerberus* hac in  
 gens latratu regna tristaci Personat. Id.

787. *Sibilat*] Pilos haber serpen  
 tinos & Draconem pro cauda. *Idem*.

788. *Par ira formæ.*] Terribilis for  
 ma, terribilisira. *Idem*.

790. *Aure subiecta sonum,*] *Lipsius*  
 emendat, *subrecta*. Cui correctioni eti

accedentem veterem librum, surrecta  
 exhibendo, invenisset, tamen refragari  
 vir doctus: primum cum videatur  
*comus sublatis* opponere Poëta subiectas  
*aures*; deinde quia cernamus canes  
 aliquos, ubi ex longinquo sonitum  
 persentiscunt, auribus & oculis sub  
 missis, eundem quasi venari. Sed his  
 rationibus pendendis aptior erit locus,  
 cum offendenter subficiere oculos vel au  
 res esse idem quod submittere vel dej  
 cere: id enim priusquam testimonium  
 videam, pro Latino admittere non  
 possum. Interim nos cum *Etrusco* te  
 nebimus, *aure subrecta*: vel propter  
*Terentianum*, arrige *aure*, *Pamphile*,  
 & *Virgilii*, arrectisque auribus adstant;  
 atque eti subjicerem sciamus interdum  
 esse mittere in altum, tamen nec hic  
 id tempestivum & vetustissimo codici  
 servendum centemus. *Plinius 8, 32. de*  
*Cervis*: cum exere aures, acerrimi au  
 ditus; cum remiseret, su'di. *Et 1. 10, 48.*  
*Phasiane geminas* ex pluma aures sub  
 mittant subrigantque. *11, 37.* Aures in  
*equis* & omni jumentorum genere indi  
 cia animi praferunt, fessi marcidæ, nu  
 tantes pavida, subrecta furentibus, refo  
 luta agris. *Gronovius*.

791. *Sentire*] Etiam leves umbras  
 auditi explorare solitus. *Farnabius*.

Jove natus, antro sedit incertus canis,  
Et uterque timuit. ecce, latratu gravi  
Loca muta terret, sibilat tortos minax  
Serpens per armos: vocis horrendæ fragor 795  
Per ora missus terna felices quoque  
Exterret umbras. solvit à lœva ferox  
Tunc ipse rictus, & Cleonæum caput  
Opponit, ac se tegmine ingenti clepit:  
Victrice magnum dextera robur gerens, 800  
Huc nunc & illuc verbere assiduo rotat,  
Ingeminat iætus. domitus infregit minas,  
Et cuncta lastris capita submisit canis,  
Antroque toto cessit. extimuit sedens  
Uterque solio dominus; & duci jubet: 805  
Me quoque petenti munus Alcidæ dedit.  
Tunc gravia monstri colla permulcens manu  
Adamante texto vincit: oblitus sui

## Custos

792. *Sedit*] Vulgo *cedit*. Nunquam tam ciro; postmodum forte cederet dicta bellua. an ergo, *cedit*, quod habent Lipsii & Veneti omnes, significat cedere ceperit; præfero lectionem Eguianæ, & Moguntini, & Heribopolens. & Lugd. *sedit*: qui jacebat, Hercule adveniente non dignatus in pedes surge-re, sed dumtaxat anteriori corporis parte paulisper se se erigere, posteriore sedere. & hoc molosficum. *Delrius*. Et meus, & olim editus, *antro sedit*. recte. Non enim fugit, nec decuit Cerberum: sed assedit, ambiguus quietis an pugna. *Lippius*. M. S. o. *sedit*, pro-ba lectio; id est dubius habet. Nam si cessisset Canis, Herculi, upotefugato hoste, nihil erat timendum, at veru-denum 804. antro cedit. *Commel.*

793. *Timuit*.] Sup. vers. 45. *Farn.*  
795. *Serpens*] Serpentini pili, juba-  
e serpentinus. *Farnabius*.

798. *Rictus*,] Pellem Cleonæi leo-nis sinistro suo brachio obvolvatum solvit, quæ se tegit opposito capite ca-

ni. ηεσπληξ, inquit Apollod. Χειρο-σανδυς το λεόντε, την μὲν δέργη νηφάσσει τὸ κάστρην τὸ επονο-το ιάρωθι. *Idem*.

799. *Clepit*: ] A κλέψω, quod & ipsum à καλύπτω. qui enim clam & latenter quid subfuit, idem occult tegitque. *Idem*.

800. *Robur*] Clavam. *Idem*.

802. *Infregit*] Remisit minas, de-pofuititam. *Idem*.

803. *Cuncta*] Tria, al. centrum, bellua centiceps. *Idem*.

804. *Antroque*] Aditum dedit Her-culi. *Idem*.

805. *Vterque solio dominus*;] Pluto & Proserpina. *Id. Duci*] Addicxitque canem Herculi ducentum, quo libeat. *Id.*

806. *Me quoque*] Et Herculi peten-ti dedit me in vinculis ibi detenum, qui cum Pirithoo advenaram ad ra-piendam Proserpinam. *Idem*.

808. *Adamante*] Catena è solidò ferro. solidas enim duraque res ap-pellant Poëta adamantinas, veluti ex adamant-

Cultus opaci  
Componit au  
Hermogae fa  
Utrumque ca  
Poliquam el  
Percussit ou  
Refutavit am  
Quaefat cat  
Pronomique  
Tunc & me  
Gemini int  
Ira forenter  
Inimicis o  
Erpora nit  
Oborta no  
Compreff  
Adeniqu  
Cervice

adnamen-  
tibus  
Asterites  
Sagittaria  
It. Hera  
fam domin  
It. Cade  
quim. Idem  
It. Adra  
me poscas fia  
ved. It. Id  
cata. In fons  
beli secundu  
corporinam  
ciam & fide  
814. La  
animas vici  
gerfis. Vulg  
lascivitas  
lasci veteris  
frigora  
Ezzebelingo  
fus in Morell  
commodis

- Custos opaci perygil regni canis  
Componit aures timidus; & patiens trahi, 810  
Herumque fassus, ore submisso obsequens  
Utrumque cauda pulsat anguifera latus.  
Postquam est ad oras Tænari ventum, & nitor  
Percussit oculos lucis ignota, novos  
Resumit animos vindus, & vastas furens 815  
Quassat catenas: pene victorem abstulit,  
Pronunque retro vexit, & movit gradu.  
Tunc & meas respexit Alcides manus:  
Geminis uterque viribus tractum canem  
Ira furentem, & bella tentantem irrita, 820  
Intulimus orbi. vident ut clarum æthera,  
Et pura nitidi spatia conspexit poli,  
Oborta nox est, lumina in terram dedit,  
Compressit oculos, & diem invisum expulit,  
Aciemque retro flexit, atque omni petuit 825  
Cervice terram: tum sub Herculea caput

## Abscon-

adamante factas, Quis Martem tunica  
rectum adamantina, &c. Legitur etiam  
Adamante texto vinxit. Farnab. Sui]  
Sugrum virium, & solita ferocia. Id.  
811. Herumque] Aguoscens Herc.  
sui domitorem & dominum. Idem.  
812. Cauda] Adulando in obsequium. Idem.  
813. Ad oras] Ad extremas & summas portas speluncæ Tartareae. supra  
vers. 586. Idem. Nitor] Postquam  
clara lux superz auræ suo fulgore Cer-  
beri oculos hujusmodi luci non astue-  
tos perstinxit, resumit priorem ferociam  
& indignans relugetur. Idem.  
814. Lucis ignota, novos Resumit  
animos vindus, Sic à conjectura Rut-  
gersii. Vulgo, bonos. Lipsius malle air:  
lucis ignota bono: non addito, fueritne  
libri veteris ea, an ab ipso excoigitata  
scriptura. Sed quia occurrit eadem  
Zinzerlingo in Thuringio & Rurger-  
fio in Morelli exemplari scripto, & ante  
omnia nobis in Etrusco, verisimile est

fuisse illius quoque membranarunt.  
Commendat eam Zinzerlingus loco  
Seneca epist. 79. adhuc nondum fruitor  
bono lucis. & Statii §. Theb. *Hucunda-*  
*que offensæ luce profatur. Censeo scri-*  
*pissime auctorem, ignoto bono. Et nitor*  
*lucis percussit oculos ignoto bono: vel*  
*nitor eccli percussit oculos ignoto bo-*  
*no lucis. Tacitus 2. annal. sed prompti*  
*aditus, obvia comitas, ignota Parthie*  
*virtutes, noua vita. Nec insuave esse,*  
*ignotum bonum, per ἐπέζηντος. Gron.*  
818. Respexit] Professus fibi mea  
ope & manu auxiliari opus esse. Farn.  
819. Gemini] Herculis & meis. Id.  
823. Oborta] Tenebris affluo ca-  
liginem induxit Sol, declinavit oculos  
ad terram, imo clausit, ne lucem ad-  
mitterent. Idem.  
825. Omni] Vel tota cervice, id  
est, perygiliter, vel omni, id est, tri-  
plici cervice. Idem.  
826. Sub Herculea caput] Floren-  
tia legitur. Hercules umbras. Gron.

Abscondit umbra. Densa sed læto venit  
Clamore turba, frontibus laurum gerens,  
Magnique meritas Herculis laudes canit.

828. *Clamore turba,*] Chorus è plebe Thebana lauro in lætitia atque vi-

ctoriae signum coronatus canit. Far-

nabius.

## CHORUS THEBANORUM.

*Chorus Herculis victoriam ex inferis reportatam canit, & cæteras il-*

*lius laudes admisit.*

**N**atus Eurystheus properante partu, 830  
Jusserat mundi penetrare fundum:  
Deerat hoc solum numero laborum,  
Tertiæ regem spoliare sortis.  
Afsus est cœcos aditus inire,  
Dicit ad manes via qua remotos 835  
Tristis, & silva metuenda nigra:  
Sed frequens magna comitante turba.  
Quantus incedit populus per urbes  
Ad novi ludos avidus theatri:  
Quantus Eleum ruit ad Tonantem, 840

Quinta

830. *Properante*] Cum Iupiter inter Divos dixisset de die quo Hercules natus foret, cæteris illum dominaturum, qui eo die naferetur. Iuno per Lucinam remorata Alementem partum, uxoris Stheneli regis Mycenatum partum acceleravit, unde natus est Eurystheus septimo mense. *Farnabius.*

831. *Fundum:*] Medium terræ centrum, in quo inferos plerique locabantur. *Idem.*

833. *Tertiæ*] Plutonem, cui in Saturni patris possessionum divisione inferorum imperium forte obvenerat. *Idem.*

837. *Frequenç*] Frequentata magno descendientium numero. *Idem.*

838. *Quantus*] Non rarior quam coit multitudo ad novos ludos theatrales. 2. ad Olympica certamina. 3. ad Cereris Sacra. *Idem.*

839. *Ad novi ludos avidus theatri:*] Tunc enim res exspectatio. Eo magis placere hoc poterat scriptum illo anno, quod ludos huiusmodi viderant homines Romæ, sive sub Claudio dedicante Pompejanum theatrum, quod ambus sum restituuerat, ut est apud Suetonium cap. 21. sive sub Nerone in amphitheatro ligneo in regione Martii Campi intra anni spatiū fabricato ludos dante, cuius meminit cap. 12. & Tacitus lib. 13. *Gronovius.*

840. *Eleum coit ad Tonantem,*] Reæte collegit Gruterus, quia omnes fere Mss. currit, videri verum, quod in antiquo fuit Col. *ruit.* Et nobis obvium ubique fuit illud *currit*, præterquam in optimo: is plane, *ruit.* Virgilii lib. 6. *Aen.* omnis turba ad ripas effusa riebat. Lib. 11. v. 236. *Olli convenere, ruuntque ad regia plenis Tetta viii.* Sic codex

Hi  
Quinta cum  
Quinta, cu-

der Empfäng an-  
stalten breit,  
nos Nic. Heinic  
sel. multique eti-  
mij, paraf-  
ti, plura illa se-  
Brandenburg, C

sime proponim  
celebres cultissi-  
Elean J. C

Olympi, q  
urban elebor  
Sezio, q  
Mediom, pof  
4. Quanti  
plero amio, q  
eius Olympi  
absolutos antu  
Roumanij Fe  
Aefar) A  
Antonius Jo  
notices & Co  
ab sequin  
sonique pa  
Annus, sed  
Cepio annu  
Heral Oct.  
lo, & alio v  
fb. Delira.  
4. Cuo  
Eraclius, mo  
dictum per hy  
long relict hor  
rum, quibus se  
bentem quam  
affirent quam  
cum homin  
tio, ut per  
elient longi  
tes. Redem  
bos; cum a  
lue Numa  
flumen puer  
Vai vñdoci  
ne hinc jan  
non eran  
discere. A

Quinta cum sacrum revocavit æstas:

Quanta, cum longæ redit hora noctis,

### Crescere

dex Etruscus antiquissimus, majusculis exatus literis, cuius excerpta debemus Nic. Heinso. Tacitus tertio annal. multique etiam ignoti vicinis è municipiis, pars officium in principem ratit, plures illos secuti, ruerunt ad oppidum Brundusum. Ovidius, quod hoc maxime proptium, l. 1, de arte: *Sic ruit ad celebres cultissima fæmina ludos. Gron. Eleum*] Concurrit ad ludos Iovis Olympici, qui prope Pisam Elidis urbem celebrantur. Elii annumerat Strabo, quicquid inter Achaeam & Messeniam, usque ad mare jacet. *Delr.*

841. *Quinta*] Quarto quidem expleto anno, quinto ineunte, neque enim Olympias vel lustrum quinque absolvatos annos complectitur. *Farnab. Revocavit*] Festum Iovi celebravit. *Id. æstas*:] Annus vel æstas consecuta Autumno iam cepto, ubi longiores noctes & somnos reddit Sol in Libra ab æquinoctio autunnali. *Libra die sonnique pares ubi fecerit horas*. Idem, Annus, sed inchoatus peracta æstate, cepto autumno, sic æstas sumitur Hercul. Oct. 597. sic hiemus à Catullo, & alii. vide Corradum in lib. 1. *Æn. Delrius.*

842. *Cum longa redit hora noctis*] Etruscus, nocti. Et placet magis. Est dictum per hypallagen ἀντὶ ḡ, cum longa redit hora nocti. Ex more veterum, quibus notum est diem tam hibernum quam æstivum & noctem tam æstivam quam hibernam suisse duodecim horatum. Ita eveniebat necesse ratio, ut per æstatem diurna nocturnis essent longiores, per hiemem breviores. Redeunt igitur longæ hora noctibus, etiam accedit ad hiemem. Rutilius Numatianus similiter: *jam nocturnū spatiū laxaverat hora Phœbus*. Vbi vir doctus interpretatur: nocturnæ hore sibi plures erant diurni. Immuno non erant plures, sed longiores productiores. Eque enim duodecim erant,

ut antea. Hinc est, quod horas æstivas pro longioribus, hibernas vel brumales pro brevioretibus ponunt, quales nempe diurnæ erant illis anni patribus: quasi que solæ essent tempestatis, non etiam nocturnæ: solis enim occasus supra tempesetas, & omnia nocturna, etiam prater intempesetas noctem, intempesetas. Lib. 2. Antholog. *Ἐν τριστίῳ ἀεgis γό θεανάς μόλις εἰ δένεται οὐτος*. Martialis lib. 12. *Hora nec æstiva est, nec tibi tota perit*. Vegetius de re Milit. 1. 9. *Militari ergo gradu viginti milia passuum, horis quinque dumtaxat æstivis, conficienda sunt*. In contrarium Plautus Pseudolo: a. 5, sc. 2. *Credo equidem potesse te Majisci montis uberrimos quatuor Fructus ebtere in hora una*. P. hiberna, addito. Vt pote quæ brevior sit. Ovidius lib. 4. metam, ad Phœbūm amore Leucothœs captum: *Spētāndique mora brumales porrigit horas*. Symmachus lib. 5. epist. 38. *Accipit hīemū contemplatio, quæ magno frigore & brevibus horis lucis moratur excursus*. Sic Censorinus finitum tempus elegansissime ait ad etatem infinitam non esse brumalem unius instar horæ. Paulinus Natali nono Felicis: *Nunc te, cara dies, rapido nimis aere nobis Temporiū hiberni lex subtrahit, & brevitas cogit hiems horas, citat lumine, pigrā tenebris*. Et Augustinus, horam brumalem æstivæ comparata minorem esse. Hinc intelligendum illud Principis Poëtarum lib. 1. Georg. *Libra die sonnique pares ubi fecerit horas*. Intellige non numero, sed spatio: numero enim & ante pares erant & semper. Vir doctus affectata quadam deductione, ut loquitur, quod dierum esset, adscriptissimè horis ebrium vult Pseudolum, & multa in hanc rem effundit lib. 2. Advers. 19. & lib. 5. 7. Atqui nulla est affectatio, nulla deductio, neque opus fingere, quid possit videti, cum revera tales fuerint horas diurnæ,

60 L. ANNÆI SENECA  
Crescere & somnos cupiens quietos  
Libra, Phœbeos tenet aqua currus,  
Turba secretam Cererem frequentat, 845  
Et citi tectis properant relictis  
Attici noctem celebrare mystæ:  
Tanta per campos agitur silentes  
Turba: pars tarda gradiens senecta,  
Tristis, & longa satiata vita: 850  
Pars adhuc currit melioris ævi,  
Virgines nondum thalamis jugatæ,  
Et comis nondum positis ephæbi,  
Matris & nomen modo doctus infans:  
His datum solis, minus ut timerent, 855  
Igne prælato relevare noctem.  
Cæteri vadunt per opacæ tristes:  
Qualis est nobis animus, remota

diurnæ, æstate prolixiores, hieme contractiores: noctes autem, ut demonstravimus, in hac ratione extra tempestarem seu tempus habeantur. Praestitutus ramen Censorini & Augustini verbis, spatia horarum hieme arque æstate altera ordinata fuisse videri agnoscit, ut hiemales essent breviores & plures, festivæ longiores & pauciores. Si duo vocabula omisissent, plures & pauciores, crederem in viam rediisse: hæc enim novum produnt errorem, quali in universum tam nocturnæ quam diurnæ horæ fuerint æstate longiores, hieme breviores, & propriea non pari utroque tempore numero. Sed & cum relegat nos ad loci illius à nemine percepit, nedium digne enarrati explicationem, veteris est erroris manifestus. *Gronovius.*

845. *Secretam.* J. Mystica Cereris Eleufinae sacra sup. v. 300. *Farnab.*

846. *Citi.* J. Mystæ enim dædælopæ faciem accensam tenentes currebant ad templum Cereris, prius Eleufin. *Idem.* *Tectis relictis.* J. Per agros celebrabantur hæc Cerialia, & noctu. Attici enim

Luce, diem à solis occasu auspicabantur. *Id.* 848. *Tanta.* J. Tanta multitudine frequenter viam illam ad inferos. *Idem.*

851. *Pars adiuv.* J. Qui sunt fortioris atque curtere valent. *Idem.*

853. *Comis.* J. Ephæbi, qui nondum comam (quam, ut dignoscerentur impuberes, à puberibus, aluerunt) depondebat, eamque pro more, numinis alicuius aræ conferebant. *Idem.*

854. *Matris.* J. Qui jam primum dicerat appellare matrem, quam modo mammam vocabat. *vel*, matris nomen pronunciate. *Infantumque animæ flentes in limine primo.* Quos dulcis vita expertis, & ab ubere raptis, Absolutis atra dies, & funere meritis acerbo. *Virg.* Aneid. 6. *Idem.*

855. *His.* datum J. His, infantibus concessum præferre cereum vel candlam, qua tenebras & timorem arceat, ut adultis facem. *Idem.*

857. *Cæteri.* J. Cæteri manes per loca illa obscura descendunt, animo non minus tristes, quam si quis nostrum hic per tenebras præceps decidere in foveam seu antrum profundum. *Farn.* 860. *Obrum.*

Luce, cum mœstus sibi quisque sentit  
Obrutum tota caput esse terra. 860  
Stat chaos densum, tenebræque turpes,  
Et color noctis malus, ac silentis  
Otium mundi, vacuæque nubes.  
Sera nos illo referat senectus.  
Nemo ad id sero venit, unde nunquam, 865  
Cum semel venit, potuit reverti.  
Quid juvat durum properare fatum?  
Omnis hæc magnis vaga turba terris  
Ibit ad Manes, facietque inertis  
Vela Cocyto. tibi crescit omne, 870  
Et quod Occasus videt, & quod Ortus:  
Parce venturis; tibi, Mors, paramur:  
Sis licet segnis, properamus ipsi.  
Prima quæ vitam dedit hora, carpit.  
Thebis læta dies adevit: 875  
Aras tangite supplices,

Pin-

860. *Obrutum*] Alludit hic poëta ad loca subterranea similia. Cypræ Neapolitanæ, quam ipsemet nobis descripti Epistola LVII. Nihil illo carcere longius, nihil illi faucibus obscurius, quæ nobis præstant, non ut per tenebras videamus, sed ut ipsas, &c. Quæ confunduntur: ex iis enim lux petenda est huic loco. *Gruterus.*

861. *Stat chaos*] Non moventur confusa illius voraginis tenebræ densæ & quasi palpabiles. *Farnabius.*  
Infantumque animi  
primo Quos dulcis  
ab ubere raptor, & ell  
funere meritis accipit. V  
datum.] His infant  
ferre cereum vel  
cebras & timorem ac  
em. *Idem.*

862. *Color noctis*] Tenebrae coloris expertes sunt: nocti tamen Poëta tribuuntur colorem, qui doloris & luctus proprius est, malum appellant Romanii *nigrum*. *Idem.*

863. *Vacuæque*] Pluvia inanes, & nubium tantum simulachra. *Idem.*

867. *Properare*] Non periculis obiciendo, & fatis quasi eundo obviam. *Idem.*

869. *Facietque*] Omne humani genus Stygiam paludem trajicit. *Id.*

870. *Tibi*] Neque aliud vita est quam ad mortem via. *Ut enim in utero præparamus vite; sic in hac vita illi loco.* &c. Senec. epist. 102. *Idem.* Hortatur populum, ut hospite Hercule Diis gratias agant. *Delrius.* Ab Euripide, ut multa alia, Θῆσαι ἵστον φάει. Et paulo ante, Χρηστοῖς & Διοίς μέλαστι Θῆσαι. *Quod noster, Solen-*nes agitent choros. *Scalig.*

874. *Dedit hora, carpit.*] Etruscus, carpit. Tractat eundem locum leviter Seneca epist. 24. non repente nos in mortem incide, sed minutacim procedere. Hoc est enim, vitam carpi, vel nos à morte carpi. Iustinus eleganter lib. 15. cum carpi se singulos ab Antigo-  
no viderent. *Maurilius:* Nascentes mori-  
mur, finisque ab origine pendet. Quem sensum multis illustrat Bathius. *Gron.*

876. *Aras*] Sacrificate: Suppliciis enim precatibus, sacra facientibus & jurantibus manu aras tangere moris erat. *Farnabius.*

879. Ch.

Pingues cædite victimas:  
Permista maribus nurus  
Solemnes agitent choros:  
Cessent deposito jugo 880  
Arvi fertilis incolæ.  
Pax est Herculea manu  
Auroram inter & Hesperum:  
Et qua Sol medium tenens  
Umbras corporibus negat.  
Quodcunque alluitur solum 885  
Longo Tethyos ambitu,  
Alcidæ domuit labor.  
Transvectus vada Tartari  
Pacatis redit inferis.  
Jam nullus superest timor: 890  
Nil ultra jacet inferos.  
Stantes sacrificus comas  
Dilecta tege populo.

## ACTUS

879. *Chores.*] Chores, in sacris enim saltare solum. *Idem.*

880. *Cessent.*] Feruntur agricolaæ à laboribus. *Idem.*

881. *Auroram.*] Ab Auroræ ortu ad occasum vesperi. *Supra v. 35.* Ab India ad mare Atlanticum. *Idem.*

884. *Et qua.*] Meridiem versus, ubi Sol verticalis non reddit corporibus umbram, ut in Syene civitate in confinibus Æthiopiarum atque Ægypti, directa & perpendiculari linea sub æstivo Tropico sita, sole in Cancro existente, nulla de corporibus sexta hora jaçatur umbra. *Idem.*

886. *Quodcumque abluitur soli.*] Etruscus, alluitur. Reñtius Virgilius: *mare quod supra, memorem, quodque alluit infra.* Nempe, Italianam. Curtius lib. 4. Terrarum, quas Oceanus hinc aluit, illinc claudit Hellespontus. Lib. 8.

*Mare, quo alluitur, ne colore quidem abhorret à ceteris.* Frontinus Statig. 1, 4. Cum alterum latus ejus transitus absit, montes premerent, alterum mare allueret. Vbi vulgo idem vitium. Prudensius 1. *metas.* colonos, quos Iberus aluit. Gronovius.

887. *Tethyos.*] Vxoris Oceanî, pro mari. Metonymice. Farnabius.

891. *Iam nullus.*] Et ipsi inferis devictus non est quod ultra timeamus. *Id.*

893. *Stantes.*] Horrentes & arectas, sacerdotie sc. afflato divinitus in re divina. *Idem.* *Sacrificus.*] Sacrifice: Antipatos. *Idem.*

894. *Populo.*] Herculi sacra, qua coronatus descendit ad inferos; aliifeunt Herculem ex alba populo in ripa Acherontis inventa sibi coronam contextuisse, Καρπὶ δὲ ἔχων λόγια νέος καλέσθησε γέροντας. *Idem.*